

## DODATOK Č. 01

k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, číslo: ZM\_SEP-IMRK2-2020-004048  
zo dňa 03.02.2021, názov projektu: „Výstavba chodníka a rekonštrukcia vrstiev vozovky  
miestnych komunikácií v obci Hrhov“, kód projektu v ITMS2014+: „312061Y395“

(ďalej len „**Dodatok**“)

### Poskytovateľ

názov: **Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky**  
sídlo: **Špitálska 4,6,8, 816 43 Bratislava**  
IČO: **00681156**  
konajúci: **Bc. Milan Krajniak, minister práce, sociálnych vecí a rodiny SR**

v zastúpení

názov: **Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky**  
sídlo: **Pribinova 2, 812 72 Bratislava**  
IČO : **00151866**  
konajúci : **JUDr. Adela Danišková, generálna riaditeľka sekcie európskych programov  
Ministerstva vnútra SR**

na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu  
sprostredkovateľským orgánom zo dňa **8. júla 2015** v znení jej dodatku č. 1 zo dňa **9. júla 2018**  
a plnomocenstva č. p.: **SL-OPS-2021/001914-053** zo dňa **8. apríla 2021**

poštová adresa: **Panenská 21, 812 82 Bratislava**

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

### Prijímateľ

názov: **Obec Hrhov**  
sídlo: **Hrhov 363, 049 44 Hrhov**  
IČO : **00328294**  
IČ DPH: **-**  
konajúci: **Ing. Ladislav Tankó, starosta obce**

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tohto Dodatku označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

Na základe podnetu Poskytovateľa podľa článku 6 odsek 6.14 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, číslo zmluvy: ZM\_SEP-IMRK2-2020-004048 zo dňa 03.02.2021 (ďalej len „zmluva“), v súlade s článkom 6 odsek 6.2 písmeno c) a d) bod iv) zmluvy, ako aj v súvislosti so žiadosťou prijímateľa o povolenie vykonania zmeny, v súlade s článkom 6 odsek 6.2 písmeno e) a odsek 6.3 písmeno d) a e) zmluvy, sa zmluvné strany dohodli,

**že zmluva sa mení nasledovne:**

## **Čl. I.**

### **Predmet Dodatku**

1. V záhlaví zmluvy sa na základe zmeny plnomocenstva menia identifikačné údaje Ministerstva vnútra SR týkajúce sa označenia plnomocenstva na znenie:

„konajúci: **JUDr. Adela Danišková, generálna riaditeľka sekcie európskych programov Ministerstva vnútra SR**

na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom zo dňa **8. júla 2015** v znení jej dodatku č. 1 zo dňa **9. júla 2018** a plnomocenstva č. p.: **SL-OPS-2021/001914-053** zo dňa **8. apríla 2021**“

2. Článok 3 ods. 3.1 zmluvy znie:

- „a) Celkové oprávnené výdavky na Realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu **119 098,24 EUR** (slovom: **jednostodevättnásťtisícdeväťdesiatosem eur dvadsaťštyri centov**);
- b) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi NFP maximálne do výšky **113 143,33 EUR** (slovom: **jednostottrinásťtisícstoštyridsaťtri eur tridsaťtri centov**), čo predstavuje **95 %** z Celkových oprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu podľa odseku 3.1 písmena a) tohto článku zmluvy;
- c) Prijímateľ vyhlasuje, že:
  - (i) má zabezpečené zdroje financovania Projektu vo výške **5%** (slovom: **päť percent**), čo predstavuje sumu **5 954,91 EUR** (slovom: **päťtisícdeväťstopäťdesiatštyri eur deväťdesiatjeden centov**) z Celkových oprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu podľa odseku 3.1 písmena a) tohto článku zmluvy a
  - (ii) zabezpečí zdroje financovania na úhradu všetkých Neoprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu, ktoré vzniknú v priebehu Realizácie aktivít Projektu a budú nevyhnutné na dosiahnutie cieľa Projektu v zmysle Zmluvy o poskytnutí NFP.

3. Príloha č. 2 zmluvy – Predmet podpory NFP sa ruší a v celom rozsahu nahrádza Predmetom podpory NFP, ktorý tvorí Prílohu č. 1 tohto Dodatku.
4. Príloha č. 3 zmluvy – Rozpočet projektu sa ruší a v celom rozsahu nahrádza Rozpočtom projektu, ktorý tvorí Prílohu č. 2 tohto Dodatku.

**Či. II.**  
**Závèrečné ustanovenia**

1. Ostatné ustanovenia zmluvy vrátane jej príloh zostávajú nezmenené.
2. Tento Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
3. Dodatok je vyhotovený v 3 rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom po jeho uzavretí dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ.
4. Dodatok nadobúda platnosť dňom neskoršieho podpisu Zmluvných strán a účinnosť v súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, nadobúda kalendárnym dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv. Ak Poskytovateľ aj Prijímateľ sú obaja povinnými osobami podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, v takom prípade pre nadobudnutie účinnosti Dodatku je rozhodujúce jeho zverejnenie Poskytovateľom. Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie Dodatku zabezpečí Poskytovateľ a o dátume jeho zverejnenia informuje Prijímateľa.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že si tento Dodatok prečítali a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.

Prílohy:

Príloha č. 1 – Predmet podpory NFP

Príloha č. 2 – Rozpočet projektu

Za Poskytovateľa v zastúpení v Bratislave, dňa .....

Podpis: .....

**JUDr. Adela Danišková**, generálna riaditeľka sekcie európskych programov Ministerstva vnútra SR  
meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu<sup>1</sup> Poskytovateľa

Za Prijímateľa v Hrhove, dňa .....

Podpis: .....

**Ing. Ladislav Tankó**, starosta obce  
meno a priezvisko štatutárneho orgánu /zástupcu<sup>2</sup> Prijímateľa

---

<sup>1</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

<sup>2</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

# PREDMET PODPORY NFP

## Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

### 1. Všeobecné informácie o projekte

Názov projektu:	Výstavba chodníka a rekonštrukcia vrstiev vozovky miestnych komunikácií v obci Hrhov
Kód projektu:	312061Y395
Kód ŽoNFP:	NFP312060Y395
Operačný program:	312000 - Operačný program Ľudské zdroje
Spolufinancovaný z:	Európsky fond regionálneho rozvoja
Prioritná os:	312060 - 6. Technická vybavenosť v obciach s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunít
Konkrétny cieľ:	312060011 - 6.1.1 Rast počtu rómskych domácností s prístupom k zlepšeným podmienkam bývania
Kategórie regiónov:	LDR - menej rozvinuté regióny

#### Kategorizácia za Konkrétne ciele

Konkrétny cieľ:	312060011 - 6.1.1 Rast počtu rómskych domácností s prístupom k zlepšeným podmienkam bývania
Oblasť intervencie:	032 - Miestne prístupové cesty (novo vybudované) 034 - Rekonštruované alebo skvalitnené iné typy ciest (diaľnice, národné, regionálne alebo miestne cesty)
Hospodárska činnosť:	08 - Stavebníctvo

## 2. Financovanie projektu

<b>Forma financovania:</b>	Predfinancovanie:	<b>IBAN</b>	<b>Banka</b>	<b>Platnosť od</b>	<b>Platnosť do</b>
		SK895600000000433972024	Prima banka Slovensko, a.s.	12. 1. 2021	31. 12. 2023
	Refundácia:	<b>IBAN</b>	<b>Banka</b>	<b>Platnosť od</b>	<b>Platnosť do</b>
		SK555600000000433977001	Prima banka Slovensko, a.s.	12. 1. 2021	31. 12. 2023

## 3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Východné Slovensko	Košický kraj	Rožňava	Hrhov

## 3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

## 4. Popis cieľovej skupiny

**Cieľová skupina** (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

Nevzťahuje sa

## 5. Aktivity projektu

<b>Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu</b> (v mesiacoch):	3
<b>Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu</b> (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	6.2022
<b>Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu</b> (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	8.2022

## 5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

<b>Subjekt:</b>	OBEC HRHOV	<b>Identifikátor (IČO):</b>	00328294
-----------------	------------	-----------------------------	----------

### Hlavné aktivity projektu

1. 372Y39500001 - Podpora dobudovania základnej technickej infraštruktúry

### Podporné aktivity projektu

<b>Podporné aktivity:</b>	Podporné aktivity
<b>Popis podporných aktivít:</b>	- externý manažment projektu
<b>Priradenie ku konkrétnemu cieľu:</b>	312060011 - 6.1.1 Rast počtu rómskych domácností s prístupom k zlepšeným podmienkam bývania

## 5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

# 6. Merateľné ukazovatele projektu

## 6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

<b>Kód:</b>	P0262	<b>Merná jednotka:</b>	osoby
<b>Merateľný ukazovateľ:</b>	Počet obyvateľov MRK, ktorým sa zlepšili podmienky bývania prostredníctvom vybudovania/dobudovania pozemných komunikácií	<b>Čas plnenia:</b>	K - koniec realizácie projektu
		<b>Celková cieľová hodnota:</b>	53,0000
		<b>Typ závislosti ukazovateľa:</b>	Súčet
<b>Subjekt:</b>	OBEC HRHOV	<b>Identifikátor (IČO):</b>	00328294
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312060011 - 6.1.1 Rast počtu rómskych domácností s prístupom k zlepšeným podmienkam bývania		
<b>Typ aktivity:</b>	37231206001 - Podpora dobudovania základnej technickej infraštruktúry		
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	372Y39500001 - Podpora dobudovania základnej technickej infraštruktúry	<b>Cieľová hodnota</b>	53

## 6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0262	Počet obyvateľov MRK, ktorým sa zlepšili podmienky bývania prostredníctvom vybudovania/dobudovania pozemných komunikácií	osoby	53,0000	Áno	PraN, UR	Súčet

## 7. Iné údaje na úrovni projektu

<b>Subjekt:</b>	OBEC HRHOV	<b>Identifikátor (IČO):</b>	00328294
<b>Kód</b>	<b>Názov</b>	<b>Merná jednotka</b>	<b>Relevancia k HP</b>
D0128	Počet nástrojov zabezpečujúcich prístupnosť pre osoby so zdravotným postihnutím	počet	PraN, UR
D0249	Počet pracovníkov, pracovníčok refundovaných z projektu mimo technickej pomoci OP/OP TP	FTE	PraN
D0262	Mzda mužov refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0264	Mzda žien refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0266	Podiel žien na riadiacich pozíciách projektu	%	PraN
D0312	Počet osôb z MRK zamestnaných cez uplatňovanie sociálneho aspektu vo verejnom obstarávaní	osoby	PraN, UR

## 8. Rozpočet projektu

### 8.1 Rozpočet prijímateľa

<b>Subjekt:</b>	OBEC HRHOV	<b>Identifikátor (IČO):</b>	00328294
		<b>Výška oprávnených výdavkov:</b>	119 098,24 €

#### Priame výdavky

			Celková výška oprávnených výdavkov		
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312060011 - 6.1.1 Rast počtu rómskych domácností s prístupom k zlepšeným podmienkam bývania			119 098,24 €	
<b>Typ aktivity:</b>	37231206001 - Podpora dobudovania základnej technickej infraštruktúry			119 098,24 €	
<b>Hlavné aktivity projektu:</b>	1. 372Y39500001 - Podpora dobudovania základnej technickej infraštruktúry			119 098,24 €	
			<b>Oprávnený výdavok</b>		
<b>Skupina výdavku:</b>	1.1 - 021 - Stavby Poznámka: stavebné práce - rekonštrukcia ciest a výstavba nového chodníka			119 098,24 €	
		<b>Merná jednotka</b>	<b>Množstvo</b>	<b>Jednotková suma</b>	<b>Suma</b>
<b>Podpoložka výdavku:</b>	1.1.1 - stavebné práce	EUR	1	119 098,24 €	119 098,24 €

#### Nepriame výdavky

			Celková výška oprávnených výdavkov	
<b>Konkrétny cieľ:</b>	312060011 - 6.1.1 Rast počtu rómskych domácností s prístupom k zlepšeným podmienkam bývania			0,00 €
<b>Podporné aktivity:</b>	1. 312Y395P0001 - Podporné aktivity			0,00 €
			<b>Oprávnený výdavok</b>	
<b>Skupina výdavku:</b>	nezaevidované			

## 8.2 Rozpočty partnerov

---

*Nevzťahuje sa*

---

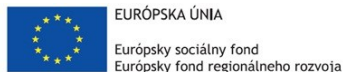
## 8.3 Zazmluvnená výška NFP

---

<b>Celková výška oprávnených výdavkov:</b>	119 098,24 €
<b>Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem:</b>	0,00 €
<b>Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:</b>	95,0000 %
<b>Výška nenávratného finančného príspevku:</b>	113 143,33 €
<b>Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:</b>	5 954,91 €

---





### Rozpočet projektu

Názov položky rozpočtu		Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky po schválení ŽoNFP	Oprávnené výdavky po schválení VO
<b>PRIAME VÝDAVKY</b>				
	Stavby			
1.1.1	Stavebné práce	021	123 784,46 €	119 098,24 €
<b>PRIAME VÝDAVKY celkom</b>			<b>123 784,46 €</b>	<b>119 098,24 €</b>
<b>NEPRIAME VÝDAVKY</b>				
	Ostatné služby			
2.1.1	Externý manažment projektu	518	3 255,12 €	0,00 €
<b>NEPRIAME VÝDAVKY celkom</b>			<b>3 255,12 €</b>	<b>0,00 €</b>
<b>OPRÁVNENÉ VÝDAVKY spolu za PROJEKT</b>			<b>127 039,58 €</b>	<b>119 098,24 €</b>